# Carlos Moraga Vergara

## Traductor e Intérprete Inglés-Español / Analista Programador

- ✓ c.moraga.tradu@gmail.com
- +56975715991
- Maipú
- **@** Conviviente Civil
- in https://www.linkedin.com/in/carlos-moragavergara/
- https://github.com/CarlosMoragaDev

#### **₽** PERFIL

Soy Traductor e Intérprete de Inglés-Español. Tengo experiencia desarrollando localización para doblaje Inglés-Español.

Mi empleo actual es Auditor en terreno para la empresa de estudios de mercado CademSmart. Este empleo me ha fomentado buena planificación de tiempo y servicio al cliente.

Actualmente, soy estudiante de la carrera de Analista Programador. Busco un lugar donde pueda tener una formación en el área de la informática.

### **EDUCACIÓN**

#### **Analista Programador**

*Instituto Profesional Santo Tomás* 2020 – a la fecha | Santiago, Chile

### Traductor e Intérprete Inglés-Español

Universidad de las Américas 2009 – 2014 | Santiago, Chile

Licenciado en Ciencas de la Comunicación

### **©** CONOCIMIENTOS

- HTML
- CSS
- Javascript
- .NET
- Android Java
- PHP
- SQL

### **EXPERIENCIA LABORAL**

#### Auditor en Terreno

Cadem Smart S.A.

2013 – a la fecha

Encargado de levantar información en diversos puntos de venta de retail.

#### **Traductor Freelance**

AEDEA Studio

2015 - 2018

Encargado de traducir guiones para el doblaje latino de la serie Detective Conan.

### © CERTIFICACIONES

- Diseño de Software y Base de Datos
- Programación Básica
- Administración de Sistemas
- Arquitectura de Software
- Programación Avanzada